

GPSR Label for : Weather protection cover for water taps

Product Name: Weather protection cover for water taps

Product ID: WF-912833

Manufacturer/Distributor: Westfalia

Country of Origin: Germany

Contact Person & Contact Information: Westfalia Werkzeug Commerce GmbH , +496871909137, info@westfalia.de

(EN) Product Specifications:

Size: Outer dimensions approx. 81 x 36 cm; Inner dimensions approx. 80 x 35 cm

Material: 100 % Polyester
Intended Use: For protecting water taps in gardens or on properties from weather influences, dirt and leaves
Safety Information & Warnings: Proceed carefully when putting on and removing the cover to avoid injuries. Do not use the cover for purposes other than the intended protection. In strong winds, secure the cover to prevent slipping.
Storage Instructions: After use, clean the protective cover, dry it and store it in a dry, dust-free place to prevent mold formation.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(NL) Productspecificaties:

Maat: Buitendimensies ca. 81 x 36 cm; Binnenmaat ca. 80 x 35 cm

Materiaal: 100 % Polyester
Beoogd gebruik: Voor de bescherming van watertappunten in tuinen of op percelen tegen weersinvloeden, vuil en bladeren
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Voorzichtig omgaan bij het aantrekken en verwijderen van de hoes om letsel te voorkomen. De hoes niet voor andere doeleinden dan de bedoeld beschermende functie gebruiken. Bij sterke wind de hoes vastzetten om beschadigen te voorkomen.
Opslaginstructies: Na gebruik de beschermhoes reinigen, drogen en op een droge, stofvrije plaats bewaren om schimmelvorming te voorkomen.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(CS) Specifikace produktu:

Velikost: Vnější rozměry přibližně 81 x 36 cm; Vnitřní rozměry přibližně 80 x 35 cm

Materiál: 100 % polyester
Předpokládané použití: K ochraně vodních vývěstí v zahradách nebo na pozemcích před vlivů počasí, špínou a listům
Bezpečnostní informace a varování: Při nasazování a sundávání pouzdra postupujte opatrně, aby se předloží zranění. Pouzdro nepoužívejte k jiným účelům než k zamýšlené ochraně. Při silném větru pouzdro zajistěte, aby se nezachvělo.
Pokyny k uskladnění: Po použití ochranné pouzdro vyčistěte, vysušte a skladujte na suchém, bezpečném místě, aby se zabránilo tvorbě plísní.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(RO) Specificații produs:

Mărim: Dimensiuni exterioare aprox. 81 x 36 cm; Dimensiuni interioare aprox. 80 x 35 cm

Materi: 100 % Poliester
Utilizare intenționată: Pentru protecția coloanelor de alimentare cu apă din grădini sau de pe terenuri împotriva influențelor vremii, murdăriei și frunzelor
Informații de siguranță și avertismente: La punerea și scoaterea husă să acționați cu precauție pentru a evita zăcămintele. Nu utilizați husa în alte scopuri decât protecția prevăzută. La vânt puternic trageți husa pentru a preveni alunecarea.
Instrucțiuni de depozitare: După utilizare curățați husa de protecție, uscați-o și depozitați-o într-un loc uscat, fără praf pentru a evita formarea mușcălușilor.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(DE) Produktspezifikationen:

Größe: Außendimensionen ca. 81 x 36 cm; Innendimensionen ca. 80 x 35 cm

Material: 100 % Polyester
Vorgesehene Verwendung: Zum Schutz von Wasserzapfsäulen in Gärten oder auf Grundstücken vor Witterungseinflüssen, Schmutz und Laub
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Beim An- und Ablegen der Hülle vorsichtig vorgehen, um Verletzungen zu vermeiden. Die Hülle nicht für andere Zwecke als den vorgesehenen Schutz verwenden. Bei starkem Wind die Hülle sichern, um Verrutschen zu verhindern.
Lagerungshinweise: Nach Gebrauch die Schutzhülle reinigen, trocknen und an einem trockenen, staubfreien Ort lagern, um Schimmelbildung zu vermeiden.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FI) Tuotetiedot:

Koko: Ulkotiedot noin 81 x 36 cm; Sisäkök tiedot noin 80 x 35 cm

Materiaali: 100 % polyesteri
Tarkoitettu käyttö: Vesipistokkeiden suojaamiseksi puutarhoissa tai tontilla säävaukkuksilta, liialta ja lehdistä
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Puvun pukemisen ja riisumisen yhteydessä toimia varovasti vammojen välttämiseksi. Älä käytä kuorta muuhun tarkoitukseen kuin tarkoitettuun suojaukseen. Voimakkaassa tuuleessa kiinnitä kuori lukkumisen estämiseksi.
Säilytysohjeet: Käytön jälkeen puhdista suojakuori, kuivata ja säilytä kuivassa, pölyttömissä paikoissa homeen muodostumisen estämiseksi.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SL) Specifikacije izdelka:

Velikost: Zunanji gabariti približno 81 x 36 cm; notranji gabariti približno 80 x 35 cm

Materi: 100 % poliester
Predvidena uporaba: Za zaščito vodnih krpan v vrtovih ali na parcelah pred vremenskimi vplivi, umazanijo in listjem
Varnostne informacije in opozorila: Pri namestitvi in odstranjevanju prevleke ravnajte previdno, da se izognete poškodbam. Prevleke ne uporabljate za druge namene kot za predvideno zaščito. Pri močnejšem vetru pritrdite prevleko, da preprečite zdrs.
Navodila za shranjevanje: Po uporabi očistite zaščitno prevleko, posušite in shranite na suhem, prahu brez mestu, da preprečite nastanek plesni.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(HR) Specifikacije proizvoda:

Velčina: Vanjski dimenzije približno 81 x 36 cm; unutarnje dimenzije približno 80 x 35 cm

Materijal: 100 % poliester
Predviđena uporaba: Za zaštitu stupova za vodu u vrtovima ili na parcelama od vremenskih utjecaja, prljavštine i lišća
Sigurnosne informacije i upozorenja: Budite oprezni prilikom stavljanja i skidanje kućišta kako biste izbjegli ozljede. Kućište ne koristite u druge svrhe osim za namijenjenu zaštitu. U jakim vjetrovima pritrčite kućište kako biste spriječili pomicanje.
Upute za skladištenje: Nakon upotrebe očistite zaštitno kućište, osušite i pohranite na suhom, bez prašine mjestu kako biste spriječili stvaranje plijesni.
Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(FR) Specifications du produit:

Taille: Dimensions extérieures approx. 81 x 36 cm; Dimensions intérieures env. 80 x 35 cm

Matériau: 100 % Polyester
Utilisation prévue: Pour protéger les colonnes de prise d'eau dans les jardins ou sur les terrains contre les intempéries, la saleté et les feuilles
Informations de sécurité et avertissements: Procéder avec précaution lors de la mise en place et du retrait de la housse pour éviter les blessures. Ne pas utiliser la housse à d'autres fins que la protection prévue. En cas de vent fort, fixer la housse pour empêcher qu'elle ne glisse.
Instructions de stockage: Après utilisation, nettoyez la housse de protection, la sécher et la stocker dans un endroit sec et sans poussière pour éviter la formation de moisissures.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(SV) Produktspecifikationer:

Storlek: Yttre mått ca. 81 x 36 cm; Inre mått ca. 80 x 35 cm

Materi: 100 % Polyester
Avsedd användning: För att skydda vattenuttagspelar i trädgårdar eller på tomtar mot väderpåverkan, smuts och löv
Säkerhetsinformation och varningar: Var försiktig vid på- och avtagning av höljiet för att undvika skador. Använd inte höljiet för andra ändamål än det avsedda skyddet. Vid stark vind, säkra höljiet för att förhindra att det glider.
Förvaringsinstruktioner: Efter användning, rengör skyddshöjiet, torka det och förvara på en torr, dammfri plats för att undvika mögellbildning.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktsäkerhetsförordning.

(SK) Špecifikácie produktu:

Veľkosť: Vonkajšie rozmery ca. 81 x 36 cm; Vnútorne rozmery ca. 80 x 35 cm

Materiál: 100 % Polyester
Určenie použitia: Na ochranu vodných výtokov v záhradách alebo na pozemkoch pred vplyvmi počasia, nečistotami a listím
Bezpečnostné informácie a varovania: Pri nasadzovaní a zdejmovaní puzdra postupujte opatrne, aby sa predišlo zraneniam. Puzdro nepoužívajte na iné účely ako je predpokladaný ochranný účel.
Pri silnom vetre puzdro upevniť, aby sa zabránilo posunu
Pokyny na skladovanie: Po použití ochranné puzdro vyčistíte, vysušíte a skladovať na suchom, bezpečnom mieste, aby sa predišlo tvorbe plesní.
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(LT) Produkto specifikacijos:

Dydis: Išorės matmenys apytiksliai 81 x 36 cm; Vidinės matmenys apytiksliai 80 x 35 cm

Medžiaga: 100 % poliesteris
Numatytas naudojimas: Norint apsaugoti vandens siurbimo kolonas soduose ar sklypuose nuo oro poveikio, purvo ir lapų
Saugumo informacija ir įspėjimai: Uždėdam ir nuimant apvalkalą elgtis atsargiai, kad išvengtume sužalojimų. Apvalkalą naudoti tik numatytu apsaugos paskirtimi. Esant stipriam vėjui pritvirtinkite apvalkalą, kad jis neslytų.
Laikymo instrukcijos: Naudojimo metu valdykite apsaugos apvalkalą, išdžiovinkite ir laikykite apsaugos paskirtimi vietoje, kad išvengtume pelėsio susidarymo.
Atitikimas: Šis produktas atitinka ES produkto saugos reglamentą.

(ES) Especificaciones del producto:

Tamaño: Dimensiones exteriores aprox. 81 x 36 cm; Dimensiones interiores aprox. 80 x 35 cm

Material: 100 % poliéster
Uso previsto: Para proteger las columnas de toma de agua en jardines o terrenos contra influencias meteorológicas, suciedad y hojas
Información de seguridad y advertencias: Proceder con precaución al poner y quitar la funda para evitar lesiones. No utilizar la funda para otros fines distintos al propósito previsto. En caso de viento fuerte, asegurar la funda para evitar que se desplace.
Instrucciones de almacenamiento: Después del uso, limpiar la funda protectora, secarla y almacenarla en un lugar seco y libre de polvo para evitar la formación de moho.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(DA) Produktspecifikationer:

Størrelse: Ydre dimensioner ca. 81 x 36 cm; Indvendige dimensioner ca. 80 x 35 cm

Materiale: 100 % Polyester
Påkøbt anvendelse: Til beskyttelse af vandudtagsposter i haver eller på grundstykker mod vejrfenilensninger, snavs og blade
Sikkerhedsinformation og advarsler: Vær forsigtig ved på- og aftagning af hæften for at undgå skader. Brug ikke hæften til andre formål end den foreslåede beskyttelse. Ved stærk vind sikr hæften for at forhindrer, at den glider.
Opbevaringsinstruktioner: Efter brug skal beskyttelsesbæltet rengøres, tørres og opbevares på et tørt, støvfrit sted for at undgå mugdannelse.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktsikkerhedsforordning.

(HU) Termékjellemzők:

Méret: Kívülről kb. 81 x 36 cm; belülről kb. 80 x 35 cm

Anyag: 100 % poliészter
Tervezett felhasználás: Kertben vagy telken lévő vízcsatlápotok védelmére az időjárási hatások szennyeződések és levelek ellen
Biztonsági információk és figyelmeztetések: A burkolat fel- és levetelésénél óvatosan járj el, hogy elkerüld a sérüléseket. A burkolatot ne használja a megadott védelmi célokra, illetve a dőlési től.
Őrlés esetén rögzítse a burkolatot, hogy megakadályozza a megcsúszását.
Tárolási utasítások: Használat után tisztítsa meg, szárazítsa ki a védőburkolatot, és szárass, pormentes helyen tárolja, hogy elkerülje a penészképződést.
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

(LV) Produkta specifikācijas:

Lielsm: Ārējie izmēri aptuveni 81 x 36 cm; iekšējie izmēri aptuveni 80 x 35 cm

Materiāls: 100 % poliesters
Paredzētā lietošana: Lai aizsargātu ūdens atvēršanas kolonnas dārzos vai zemes gabalos pret laikapstākļu ietekmi, netīrumiem un lapām
Drošības informācija un brīdinājumi: Uzlietot un noņemt pārvalku, rīkojoties uzmanīgi, lai izvairītos no traumām. Nepārvalciet pārvalku citiem mērķiem, izņemot paredzēto aizsardzību. Spēcīgā vēja gadījumā nostipriniet pārvalku, lai novērstu pārvietošanu.
Glabāšanas norādījumi: Pēc lietošanas notīriet aizsardzības pārvalku, izžāvējiet un uzglabāiet sausā, bez putekļiem vietā, lai novērstu pelējuma veidošanos.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(IT) Specifiche del prodotto:

Dimensione: Dimensioni esterne ca. 81 x 36 cm; Dimensioni interne aprox. 80 x 35 cm

Materiale: 100 % Poliestere
Uso previsto: Per proteggere le fontane d'acqua in giardini o su terreni da influenze meteorologiche, sporco e foglie
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Procedere con cautela durante l'applicazione e la rimozione della copertura per evitare lesioni. Non utilizzare la copertura per scopi diversi dalla protezione prevista. In caso di vento forte, fissare la copertura per prevenire spostamenti.
Istruzioni per la conservazione: Dopo l'uso, pulire la copertura protettiva, asciugarla e conservarla in un luogo asciutto e privo di polvere per evitare la formazione di muffe.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(NO) Produktspesifikasjoner:

Størrelse: Ytterdimensioner ca. 81 x 36 cm; Indredimensioner ca. 80 x 35 cm

Materiale: 100 % Polyester
Forventet bruk: For beskyttelse av vanntapsposter i hager eller på eiendommer mot værpåvirkninger, snø og løv
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Vær forsiktig når du tar på og av dekslet for å unngå skader. Ikke bruk dekslet til andre formål enn den tiltenkte beskyttelsen. Sikre dekslet ved sterk vind for å forhindre at det sklir.
Lagriningsinstruksjoner: Etter bruk, rengjør beskyttelsesdekslet, tork det og oppbevar det på et tørt, støvfritt sted for å unngå mugdannelse.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:

Μέγεθος: Εξωτερικές διαστάσεις περίπου 81 x 36 cm; Εσωτερικές διαστάσεις περίπου 80 x 35 cm

Υλικά: 100 % Πολυεστέρας
Σκοπιμότητα χρήσης: Για την προστασία των στύλων παροχής νερού σε κήπους, ή οικόπεδα από καιρικές επιπτώσεις, βρωμιά και φύλλα
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Κατά την τοποθέτηση και αφαίρεση του καλύμματος να προχωράτε προσεκτικά για να αποφύγετε τραυματισμούς. Μην χρησιμοποιείτε το καλύμμα για άλλους σκοπούς, πέρα από την προοριζόμενη προστασία. Σε ισχυρό άνεμο να στερεώσετε το καλύμμα για να αποφευχθεί το αλόωθ του.
Οδηγίες αποθήκευσης: Μετά τη χρήση, καθαρίστε το καλύμμα προσεκτικά, στεγνώστε το και αποθηκεύστε το σε ξηρό, χωρίς σκόνη μέρος για να αποφύγετε την ανάπτυξη μούχας.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφαλεία των προϊόντων.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:

Suurus: Valismõõdud u 81 x 36 cm; Sisemõõdud u 80 x 35 cm

Materjal: 100 % poliester
Eesmärgipärane kasutus: Veeväljuspõistate katteks aiaaides või kruntidel ilmastikuhäistuste, mustuse ja lehtede este
Ohutusete ja hoiatused: Umbrieste selga panemisel ja eemaldamisel olge ettevaatlik, et vältida vigastusi. Ärge kasutage katet muuks otstarbeks kui ettenähtud katteks. Tugeva tuule korral kinnitage umbris, et vältida libisemist.
Säilitamisjuhised: Kasutamisiärgsest puhastage katetümbris, kuivatage ja hoidke kuival, tolmuta tolmuvab kohal, et vältida hallituste teket.
Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutussäärusele.

(PT) Especificações do produto:

Tamanho: Dimensões externas aprox. 81 x 36 cm; Dimensões internas aprox. 80 x 35 cm

Material: 100 % Poliéster
Uso pretendido: Para proteger colunas de torneiras de água em jardins ou terrenos contra influências meteorológicas, sujidade e folhas
Informações de segurança e avisos: Ao colocar e remover a capa, proceder com cuidado para evitar lesões. Não utilizar a capa para outros fins além da proteção prevista. Em caso de vento forte, fixar a capa para impedir que escorregue.
Instruções de armazenamento: Após o uso, limpar a capa de proteção, secá-la e guardá-la num local seco e livre de pó, para evitar a formação de bolor.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(PL) Specyfikacje produktu:

Rozmiar: Wymiary zewnętrzne ok. 81 x 36 cm; Wymiary wewnętrzne ok. 80 x 35 cm

Materiał: 100 % Poliester
Zamierzony użycie: Do ochrony słupków do poboru wody w ogrodach lub na posesjach przed wpływami pogody, brudem i liśćmi
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Podczas zakładania i zdejmowania pokrowca postępuj ostrożnie, aby uniknąć obrażeń. Pokrowca nie używaj do innych celów niż przewidziana ochrona. W silnym wietrze zabezpiecz pokrowiec, aby zapobiec przesunięciu.
Instrukcje przechowywania: Po użyciu oczyść pokrowiec ochronny, wysusz i przechowywaj w suchym, wolnym od kurzu miejscu, aby uniknąć powstawania pleśni.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(BG) Спецификации на продукта:

Размер: Външни размери приблизително 81 x 36 cm; Вътрешни размери приблизително 80 x 35 cm

Материал: 100 % Полиестер
Предназначена употреба: За защита на водни колонии в градини или на имоти от въздействия на времето, мръсотия и листа
Информация за безопасност и предупреждения: При обличане и събличане на обвивката действат внимателно, за да избегнете наранявания. Не използвайте обвивката за други цели освен предвидената защита. При силен вятър закрепете обвивката, за да предотвратите изместването ѝ.
Инструкции за съхранение: След употреба почистете защитната обвивка, изсушете я и съхранявайте на сухо, безпрашно място, за да предотвратите образуването на мухъл.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:

Méid: Toiseanna seachtracha thart ar 81 x 36 cm; Toiseanna istigh thart ar 80 x 35 cm

Abhar: 100 % Poliaistear
Uaid Beartaíte: Chun piosal uisce i ngáthai nó ar thailte a chosaint ó thionchar na hairsime, salachar agus dilleoga
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Déileáil go cúramach agus an clúdach a chur ar agus a bhaint, chun gortúithe a sheachaint. Na húisid an clúdach uisce i ngáthai eile seachas an chosaint atá beartaíte. Má tá gaeth láidir ann, déan an clúdach a dháingniú chun sleamhnu a chos.
Treochra Stórála: Glanaigh an clúdach cosanta, tioraigh é agus stóráil in áit tirim, saor ó dhannach tar éis úsáide, chun fórsaí mulla a sheachaint.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta Táirgí an AE.

